



Royaume du Maroc  
Conseil consultatif des droits de l'Homme

*Département Information et Communication*

المجلس الاستشاري لحقوق الإنسان في الصحافة الوطنية

**LE CCDH DANS LA PRESSE NATIONALE**

**28 Mai 2010**

**28 ماي 2010**

## المغرب/إسبانيا/حقوق الإنسان/مجلس السيد الهيبية يتباحث مع وفد من قدماء العسكريين الإسبان

الانسان السيد المحجوب الهيبية اليوم الخميس بالرباط الرباط 27 / 5 / ومع أجرى الأمين العام للمجلس الاستشاري لحقوق  
إسبان سابقين مباحثات مع وفد يضم عسكريين

واختصاصات المجلس في مواكبة المسلسل الهام للإصلاحات وأوضح السيد الهيبية خلال هذا اللقاء للوفد الإسباني دور  
تعزيز حقوق الإنسان وكذا في بناء الصرح الديمقراطي التي يقوم بها المغرب من أجل

الذي يشكل أورايش الإصلاحات التي فتحتها المغرب في مجال العدالة خاصة تحديث القانون الجنائي كما تناول هذا اللقاء  
رافعة في مجال التشريع المتعلقة بحماية حقوق الإنسان

المغربية في مجال الأرضية المواطنة للنهوض بثقافة حقوق الإنسان أوضح السيد الهيبية لمخاطبيه المنهجية وبخصوص  
المملكة قصد استخلاص الدروس منها والانخراط في بناء العدالة الانتقالية والقراءة الشجاعة للماضي التي قامت بها  
الحق في تسوية النزاعات الصرح الديمقراطي وتعزيز قاعدة

في النهوض بثقافة حقوق الإنسان بتعاون وثيق مع الحكومة وتطرق أيضا إلى دور المجلس الاستشاري لحقوق الإنسان  
والمجتمع المدني

بإدارة شؤون الصحراء المغربية جهتهم أبرز أعضاء هذا الوفد الذي يمثل آخر المسؤولين الإسبان الذين كانوا مكلفين من  
وأهمية تجربته في مجال العدالة الانتقالية التي أدرجت في برامجها خلال فترة الاستعمار التحولات التي يعرفها المغرب  
الضحايا المنحدرين من الأقاليم الجنوبية للمملكة لجبر الضرر

بالمغرب التعريف بإسبانيا وخاصة بجزر الكناري بهذه المنجزات ومسلسل الإصلاحات الجاري وعبروا عن إرادتهم في

## بريطانيا/المغرب/أمнести منظمة العفو الدولية تنوه بروح الانفتاح التي يتحلى بها المغرب

لندن/27/5/ومع/ نوهت منظمة العفو الدولية (أمнести أنترناسيونال)، التي يوجد مقرها بلندن، بروح الانفتاح التي يتحلى بها المغرب وكذا بالتزامه بالعمل على النهوض بحقوق الإنسان وحمايتها.

وأكد السيد مالكوم اسمارت المدير المكلف بمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا بمنظمة العفو الدولية، في تصريح لوكالة المغرب العربي للأنباء، أن "وضعية حقوق الإنسان بالمغرب تحسنت بشكل كبير خلال العقد الأخير".

وسجل المسؤول، الذي كان يتحدث على هامش تقديم التقرير السنوي برسم 2010 لمنظمتة حول وضعية حقوق الإنسان بالعالم، أن منظمة العفو الدولية تعتبر أن هذا التحسن يندرج في إطار مسلسل التغيير والإصلاح الذي انخرط فيه المغرب.

وقال "إننا نشيد بهذا المسلسل المتواصل"، مشيرا إلى أن "أمнести" تنسج "علاقات بناءة" مع المغرب.

**وذكر في هذا الصدد بالاتصالات والحوار الدائم الذي يجمع المنظمة، على الخصوص، بالمجلس الاستشاري لحقوق الإنسان.**

وأضاف السيد اسمارت أن "المغرب أبان عن روح انفتاح، مقارنة مع بلدان أخرى بالمنطقة، مستحضرا بالأساس حالة الجزائر.

وعبر عن الأسف لأنه ليس ل"أمнести" سهولة في الولوج إلى الجزائر، مستحضرا في هذا السياق "قضايا هامة ذات صلة بوضعية حقوق الإنسان في هذا البلد، ترغب المنظمة في التوصل إلى حل بشأنها".

ت/ل ب/زس ومع

## MAROC-CCDH- DÉLÉGATION

### M. El Haiba s'entretient avec une délégation d'anciens militaires espagnols

Rabat -27 mai (MAP) - Le Secrétaire général du Conseil Consultatif des Droits de l'Homme (CCDH), M. Mahjoub El Haiba a eu, jeudi à Rabat, des entretiens avec une délégation composée d'anciens militaires espagnols.

M. El Haiba a saisi cette occasion pour expliciter aux membres de cette délégation le rôle et les attributions du Conseil dans l'accompagnement du vaste processus de réformes conduit par le Maroc pour consolider les droits humains, ainsi que dans la construction démocratique.

Cette rencontre a également porté sur les chantiers de réformes ouverts par le Maroc dans le domaine de la justice notamment la modernisation du code pénal qui constitue un levier dans la législation relative à la protection des droits humains.

En ce qui concerne la plateforme civile de promotion des droits de l'homme, le Secrétaire général du CCDH a expliqué aux interlocuteurs la démarche marocaine en matière de justice transitionnelle et la lecture courageuse du passé à laquelle a procédé le Royaume afin d'en tirer les leçons et s'engager dans la construction démocratique et le renforcement de la règle de droit dans la résolution des conflits.

Il a, en outre, évoqué le rôle du CCDH dans la promotion de la culture des droits de l'Homme en étroite collaboration avec le gouvernement et la société civile.

De leur côté, les membres de cette délégation d'anciens militaires représentant les derniers espagnols chargés de la direction des affaires du Sahara à l'époque coloniale, ont souligné les changements que connaît le Maroc et l'importance de son expérience de justice transitionnelle qui a aussi inclus dans ses programmes de réparation des victimes issues des provinces du Sud.

Ils ont exprimé leur volonté de faire connaître en Espagne, plus particulièrement aux Iles Canaries ces réalisations et ce processus de réformes.(MAP)..

## *GB-MAROC-AMNESTY*

### *Amnesty International loue l'esprit d'ouverture du Maroc*

Londres, 27 mai (MAP) - L'organisation internationale de défense des droits humains, Amnesty International (AI, basée à Londres), a loué l'esprit d'ouverture du Maroc et son engagement en faveur de la promotion et la protection des droits de l'homme.

"La situation des droits de l'homme au Maroc s'est beaucoup améliorée durant la dernière décennie", a confié à la MAP M. Malcolm Smart, directeur chargé de la région du Moyen-Orient et de l'Afrique du nord au sein d'AI.

Le responsable, qui s'exprimait en marge de la présentation du rapport annuel 2010 de son organisation sur la situation des droits de l'homme dans le monde, a souligné qu'Amnesty International estime que cette amélioration s'inscrit dans le cadre du processus de changement et de réforme initié au Maroc.

"Nous nous félicitons de ce processus continu", a-t-il dit, soulignant qu'Amnesty entretient "des relations constructives" avec le Maroc.

**Il a rappelé dans ce sens les contacts et le dialogue permanents que l'organisation entretient notamment avec le Conseil Consultatif des Droits de l'Homme (CCDH).**

"Le Maroc fait montre d'un esprit d'ouverture par rapport à d'autres pays de la région", a encore dit M. Smart, citant en particulier le cas de l'Algérie.

"Nous n'avons pas un accès facile en Algérie", a déploré le responsable, faisant état d'"importantes questions se rapportant à la situation des droits de l'homme dans ce pays que l'organisation veut débattre". (MAP).

Du 28 Mai au 03 Juin 2010

L'émission

# PILE ET FACE

présentée par Narjis Rerhaye

**MarocHebdo**

Thème : «Le CCDH à 20 ans, l'âge de raison?» Les invités sont Ahmed Herrezni, président du CCDH et Fahd Yata, directeur de La Nouvelle Tribune.  
Diffusion sur Chaîne Inter, tous les mercredis à 20h.



## Amnesty international loue l'esprit d'ouverture du Maroc

L'organisation internationale de défense des droits humains, Amnesty International (AI, basée à Londres), a loué l'esprit d'ouverture du Maroc et son engagement en faveur de la promotion et la protection des droits de l'Homme.

"La situation des droits de l'Homme au Maroc s'est beaucoup améliorée durant la dernière décennie", a confié à la MAP Malcolm Smart, directeur chargé de la région du Moyen-Orient et de l'Afrique du nord au sein d'AI.

Le responsable, qui s'exprimait en marge de la présentation du rapport annuel 2010 de son organisation sur la situation des droits de l'Homme dans le monde, a souligné qu'Amnesty International estime que cette amélioration s'inscrit dans le cadre du processus de changement et de réforme initié au

Maroc. "Nous nous félicitons de ce processus continu", a-t-il dit, soulignant qu'Amnesty entretient "des relations constructives" avec le Maroc.

Il a rappelé dans ce sens les contacts et le dialogue permanents que l'organisation entretient notamment avec le Conseil Consultatif des Droits de l'Homme (CCDH).

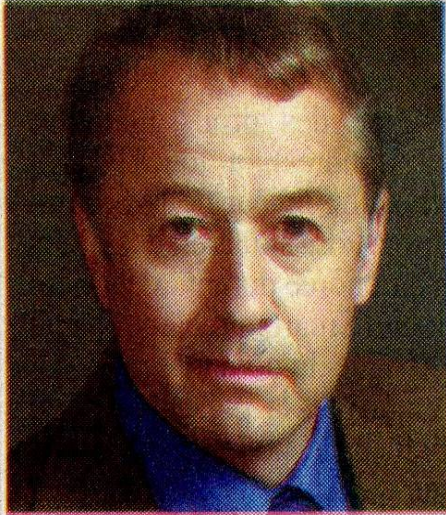
"Le Maroc fait montre d'un esprit d'ouverture par rapport à d'autres pays de la région", a encore dit M. Smart, citant en particulier le cas de l'Algérie. "Nous n'avons pas un accès facile en Algérie", a déploré le responsable, faisant état d'"importantes questions se rapportant à la situation des droits de l'Homme dans ce pays que l'organisation veut débattre".

MAP



## Amnesty International

# Le Maroc loué...



L'organisation internationale de défense des droits humains, Amnesty International (AI, basée à Londres), a loué l'esprit d'ouverture du Maroc et son engagement en faveur de la promotion et la protection des droits de l'homme.

«La situation des droits de l'homme au Maroc s'est beaucoup améliorée durant la dernière décennie», a confié à la MAP M. Malcolm Smart, directeur chargé

de la région du Moyen-Orient et de l'Afrique du nord au sein d'AI. Le responsable, qui s'exprimait en marge de la présentation du rapport annuel 2010 de son organisation sur la situation des droits de l'homme dans le monde, a souligné qu'Amnesty International estime que cette amélioration s'inscrit dans le cadre du processus de changement et de réforme initié au Maroc. «Nous nous félicitons de ce processus continu», a-t-il dit, soulignant qu'Amnesty entretienne «des relations constructives» avec le Maroc.

Il a rappelé dans ce sens les contacts et le dialogue permanents que l'organisation entretient notamment avec le Conseil Consultatif des Droits de l'Homme (CCDH).



# منظمة العفو الدولية تنوه بروح الانفتاح التي يتحلى بها المغرب في مجال حقوق الإنسان

الغفو الدولية، في تصريح لوكالة المغرب العربي للأنباء أن «وضعية حقوق الإنسان بالمغرب تحسنت بشكل كبير خلال العقد الأخير».

وسجل المسؤول، الذي كان يتحدث على هامش تقديم التقرير السنوي برسم 2010 لمنظمتة حول وضعية حقوق الإنسان بالعالم أن منظمة العفو الدولية تعتبر أن هذا التحسن يندرج في إطار مسلسل التغيير والإصلاح الذي انخرط فيه المغرب.

وأضاف السيد اسمارت أن المغرب أبان عن روح انفتاح مقارنة مع بلدان أخرى بالمنطقة مستحضرا بالأساس حالة الجزائر.

أبرزها منظمة العفو الدولية امنستي التي نوهت بروح الانفتاح التي يتحلى بها المغرب وكذا بالتزامه بالعمل على النهوض بحقوق الإنسان وحمايتها.

وأكد السيد مالكوم اسمارت المدير المكلف بمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا بمنظمة



من المغرب بلدا رائدا في محيطه العربي والأفريقي والعربي حتى أنه أصبح مثالا يحتذى به. وهي الإجراءات التي كانت محط تقدير من الأوساط السياسية والحقوقية في المغرب وعلى رأسها المجلس الاستشاري لحقوق الإنسان الذي أكد على لسان رئيسه أحمد حرزني إيجابيات العمل الحكومي في

هذا المضمار. وهو النهج الذي كان محط تقدير من هيئات دولية ومن

شكلت مسألة حقوق الإنسان جانبا مهما من جوانب اهتمام الحكومة كما أوضح ذلك الوزير الأول السيد عباس الفاسي في التصريح الحكومي الذي قدمه أمام مجلسي النواب والمستشارين. وهو الاهتمام الذي كانت نتائجه إيجابية من أجل تماسك المغرب وتصالحه مع ذاته وذلك من خلال تطبيق توصيات هيئة الإنصاف والمصالحة حيث أن الحكومة قامت بجميع الإجراءات التي تشكل حرمة المصالحة وطي صفحات الماضي بشكل منقطع جدا سواء على مستوى جبر الضرر أو على مستوى جبر الأضرار الفردية الجماعية وكشف الحقيقة. ولعل هذا النهج هو الذي جعل

منظمة العفو الدولية: استمرار التعذيب ومصادرة الحريات والإفلات من العقاب

## أمنيستي تدق ناقوس الخطر فوق رأس المغرب

■ أخبار اليوم ■

قدمت منظمة العفو الدولية صورة قاتمة عن الوضع الحقوقي في المغرب، بمناسبة صدور تقريرها السنوي أمس، حيث ركز التقرير على عدم تسامح السلطات المغربية إزاء حرية التعبير ونشر معلومات تزعج السلطة، وهو ما نجم عنه «مصادرة أو منع أعداد من مطبوعات وطنية ودولية تتضمن استطلاعات للرأي أو مقالات أو رسوماً كاريكاتورية عن الأسرة الملكية». كما تم «إغلاق بعض المطبوعات خارج القانون (أخبار اليوم) وحوكم عدد من الصحفيين بسنوات طويلة من السجن».

واعتبرت المنظمة، في تقريرها السنوي الذي نشر أمس، أن الدولة في المغرب مازالت تقمع المعارضة، موردة نموذج جماعة العدل والإحسان، التي يتعرض نشاطها للاعتقال والمحاكمة، مذكرة بأن نادية ياسين تنتظر منذ 2005 محاكمتها على ما نسب إليها من آراء تخالف بعض ثوابت الدستور. واتهم التقرير الدولة بممارسة التعذيب على عناصر السلفية الجهادية، الذين تعج بهم السجون، مذكرة بأن محاكمتهم شابنها عدة خروقات.

واتهم التقرير المجلس الاستشاري لحقوق الإنسان بالتلكؤ في الكشف عن مصير كل الذين تعرضوا للاختفاء القسري، معتبراً أن «مرتكبي الانتهاكات مازالوا بمنأى عن المحاسبة وينعمون بحصانة شبه كاملة من المساءلة والعقاب».

وقال الناصري تعليقا على التقرير الأخير لمنظمة العفو الدولية، في الندوة الصحفية التي أعقبت المجلس الحكومي، «بأن بعض الجهات تحاول جعل الصحافة من الأمور المقدسة. واعتبر أن تقرير المنظمة كان جد مركب ومعقد، وفيه جوانب مشرقة وأخرى سلبية يسهل الرد عليها بسهولة».

• التفاصيل ص 2 و3



السلطات المغربية استمرت في عدم التسامح مع الانتقادات

# منظمة العفو الدولية تنتقد تزايد الاعتداء على الحريات في المغرب

## العدالة الانتقالية

لقت المنظمة الحقوقية الدولية الانتباه إلى تركز المجلس الاستشاري لحقوق الإنسان الذي لم يلتمز بنشر قائمة بحالات الاختفاء القسري التي علقت هيئة الاتصاف والمصالحة على التصني بشأن أصحابها، وأضاف التقرير أنه رغم «حصول 17012 من الضحايا على تعويضات مالية بموجب قرارات الهيئة، وأنه صدرت بطاقات للرعاية الصحية لصالح 2886 شخصا». ومع ذلك ظل الضحايا وأهاليهم، حسب منظمة العفو، «محرومين من السبل الفعالة لإقرار العدالة، وما زال مرتكبوا الانتهاكات بمنأى عن المحاسبة وينعمون بحصانة شبه كاملة من المسائلة والعقاب».

## حرية العقيدة

لقى التقرير السنوي لمنظمة العفو الضوء على وضع حرية الاعتقاد، مع منع السلطات أعضاء الحركة البديلة من أجل الحريات (مالي) من المجاهرة بالإتطار في نهار رمضان يوم 13 سبتمبر الماضي في مدينة المحمدية والقاء القبض دون توجيه تهم رسمية لهم. كما سجلت سنة 2009، حسب التقرير، لجوء السلطات تحت ذريعة الحفاظ على القيمات الدينية للدولة إلى محاصرة المد الشيوعي من خلال استجواب بعض المشتبه فيهم من الشيعة ومصادرة وثائقهم.

## حقوق المهاجرين والأجانب

أشار التقرير إلى مواصلة السلطات المغربية خرقها لحقوق المهاجرين من خلال «اعتقال وترحيل مواطنين أجانب للاشتباه في أنهم مهاجرون غير شرعيين»، دون مراعاة احتجاجات هؤلاء المبعدين للحماية، ولم يسمح لهم بالظن في قرارات ترحيلهم، بل إن بعض «أولئك الأشخاص تعرضوا لاعتداءات والمعاملة سيئة أثناء القبض عليهم أو بعد ذلك أو أثناء ترحيلهم». كما سجل التقرير السنوي لمنظمة العفو الدولية عدم احترام السلطات المغربية لحقوق اللاجئين الذين اعتبرت بهم المفوضية التابعة للأمم المتحدة، حيث امتنعت السلطات المختصة عن «تقديم بطاقات إقامة وغيرها من الوثائق اللازمة للاجئين». هو ما دفع مجموعة من اللاجئين في 15 يونيو إلى تنظيم اعتصام أمام مقر المفوضية في الرباط للاحتجاج على أوضاعهم، وطالبوا بإعادة توطينهم في بلدان أخرى. ونجح عن ذلك «مصادمات بين الشرطة واللاجئين عندما رفض اللاجئين فض الاعتصام، وقبض على خمسة لاجئين، وأدينوا بنهمة ممارسة سلوك عنيف».

## أخبار اليوم

في صورة رمادية حول أوضاع حقوق الإنسان في المغرب، انتقدت منظمة العفو الدولية، في تقريرها السنوي الذي صدر أمس وغشي سنة 2009، وضع حقوق الإنسان في المغرب، قائلة إن هذا الوضع يعرف تزايد مطردا للاعتداء على الحريات. ومضيفة أن المغرب شهد في العام الماضي أنماطا من عدم تسامح السلطات مع الانتقادات الموجهة للملكية.

## حرية التعبير

في هذا الصدد، ركز تقرير منظمة العفو الدولية على ما وصفه بـ«استمرار عدم تسامح السلطات إزاء التعبير عن آراء أو نشر معلومات تعتبر أنها تمثل إساءة للحكم الملكي». وهو ما دفع السلطات، حسب التقرير، إلى «مصادرة أو منع أعدادا من مطبوعات وطنية ودولية تتضمن استطلاعات للرأي أو مقالات أو رسوما كاريكاتورية عن الأسرة المالكة». كما تم «إغلاق بعض المطبوعات وحوكم بعض الصحفيين بموجب مواد مختلفة من قانون العقوبات وقانون الصحافة، وكلاهما يمكن استخدامه «لمعاينة أشكال التعبير السلمي بالسجن».

## قمع المعارضة

اعتبر التقرير السنوي لمنظمة العفو الدولية مازالت تتعامل بقسوة مع الأشكال المختلفة للمعارضة، فالسلطات المغربية مازالت «تشدد القيود على التعبير عن آراء» تؤيد منح أهالي الصحراء الغربية حق تقرير المصير، حيث واجه بعض بعض الناشطين الصحراويين المدافعين عن تقرير المصير «محاكمات بينهم ذات نواحي سياسية»، وذلك «بغرض ردعهم أو معاقبتهم على التعبير عن آرائهم وقيامهم بتوثيق وضع حقوق الإنسان». كما لحق القمع جماعة العدل والإحسان المعارضة التي «ظل أعضاؤها عرضة لمضايقات». ووقف التقرير على حالة نادية ياسين التي ما زالت تنتظر، منذ عام 2005، التلوث للمحاكمة بخصوص ما نسب إليها من إهانة الحكم الملكي.

## الأمن ومكافحة الإرهاب

أوضح التقرير مسؤولية ضلوع الأجهزة الأمنية، وتحديدًا المديرية العامة لمراقبة التراب الوطني (DST)، في تعذيب معتقلي السلفية الجهادية وإساءة معاملتهم واحتجاز البعض منهم «بعزل عن العالم الخارجي لمدة أسابيع». وفي الحالات لم «تبلغ أسره رسميا بالقبض عليهم ويمكن احتجاجاتهم، ووقف التقرير عند احتجاجات مطالب معتقلي السلفية الجهادية «بإطلاق سراحهم أو إجراء مراجعة قضائية لحاكماتهم بعدما أدينوا بناء على اعترافات انتزعت تحت وطأة التعذيب».

## الرياضي: نسي معتقلي تندوف

«تقرير منظمة العفو الدولية طرح ملفات معروفة تعالجها الحركة الحقوقية المغربية. التقرير تحدث عن مختلف خروقات حقوق الإنسان، غير أنه لم يتحدث عن الانتهاكات التي يتعرض لها الصحراويون في إقليم تندوف. كما نؤكد ما جاء في تقرير منظمة العفو من ترد للحريات في المغرب خلال السنوات الأخيرة، خاصة في مجال الصحافة المستقلة». رئيسة الجمعية المغربية لحقوق الإنسان



## بوعياش: تقرير عاد جدا

«تقرير عاد جدا يعكس ما يجري في المغرب من صراع من أجل الديمقراطية وترسيخ وتوسيع الحريات، وهو أمر لم يتم بعد. الحديث عن تراجع حقوق الإنسان هو مسألة نسبية مبنية على اختيار المؤشرات، وهو عنصر اختلاف المنظمة المغربية مع منظمة العفو الدولية. لكن الثابت في المغرب أن هناك تدبيراً لا يحترم حقوق الإنسان لكنه نسبي». رئيسة المنظمة المغربية لحقوق الإنسان

